

Ce jour hui douze pluviôse Sixième année républicaine à trois
 heures après midi pardevant moi Jacques André Hubant agent
 municipal de wizermes est comparu en la maison commune
 Jean Baptiste ^{Eugène} Obert cultivateur domicilié à wizermes lequel
 assiste de Etienne François Labiaze âgé de Sixante deux ans
 et de Marie Françoise Carouille âgée de cinquante sept ans
 qui a déclaré que Marie Françoise Hubette son épouse en
 légitime mariage est accouchée hier à une heure du matin
 d'un enfant femelle qui lui a présenté et auquel il a donné
 le prénom de Françoise Adégonde; d'après cette déclaration que
 les assistants ont certifiée conforme à la vérité et la représentation
 qui lui a été faite de l'enfant d'homme j'ai rédigé en vertu des
 pouvoirs à moi délégués le présent acte que le père et les assistants
 ont signé avec moi excepté ledit Labiaze qui a déclaré ne
 savoir écrire.

fait en la maison commune de wizermes, jour, mois et an
 que dessus. Eugène a joint entre la troisième et quatrième
 ligne est approuvé.

J. B. Obert
 M. F. Carouille

J. A. Hubant

Sixième année républicaine à trois heures

N.1798.1.31

N.06.PL.12

Ce jourd'hui douze pluviôse sixième année républicaine à trois heures après midi pardevant moi Jacques André Hebant agent municipal de Wizernes est comparu en la maison commune Jean Baptiste Eugène Obert cultivateur domicilié à Wizernes, lequel assisté de Étienne François Laliaux âgé de soixante deux ans et de Marie Françoise Carouille âgée de cinquante sept ans, m'a déclaré que Marie Françoise Huchette son épouse en légitime mariage est accouchée hier à une heure du matin d'un enfant femelle qu'il m'a présenté et auquel il a donné le prénom de Françoise Aldégonde, d'après cette déclaration que les assistans ont certifiée conforme à la vérité et la représentation qui m'a été faite de l'enfant dénommé, j'ai rédigé, en vertu des pouvoirs à moi délégués le présent acte que le père et les assistans ont signé avec moi excepté ledit Laliaux qui a déclaré ne savoir écrire
fait en la maison commune de Wizernes, jour, mois et an que dessus. Eugène ajouté entre la troisième et quatrième ligne est approuvé.

*j : b : e : obert
m f carrouille*

j : a : hebant